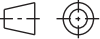


A	1		2		3		4		
							重要度	[B]	
B	技术要求 1. 颜色要求：封面：黑白印刷 内页：黑白印刷； 批量时要求统一，不能有明显色差， 2. 版面内容： 图案与文字应印刷清晰、规范，不能有印刷缺陷； 3. 页面印刷：双面印刷； 4. 成型方式：骑马钉； 5. 成品尺寸：A5 (140X210)， 尺寸公差按GB/T 1804-c； 6. 批量生产前须送样确认。								
C									
D									
E									
F									
借（通）用件登记						80g双胶		广东奥马冰箱有限公司	
	出图审查	设计		会签		重量	比例	说明书	
	日期	制图	廖晓艳	标准化		共 1 张 第 1 张			
	审核	樊凤佳	批准		视角符号 		CKHIS-C02-A		
	工艺		日期	2024-3-2					
1		2		3		4			

Hausmeister

Kombi Hűtőszekrény



HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ

Típus: HM3113E

A saját biztonsága és a megfelelő használat biztosítása érdekében a beüzemelést és az első beindítást megelőzően alaposan olvassa át a jelen használati utasítást és a benne foglalt figyelmeztetéseket és tanácsokat. A balesetek elkerülése érdekében biztosítani kell, hogy a berendezést használó személyek ismerik a berendezés működését és a biztonsági funkcióit. Őrizze meg ezt a dokumentumot és minden esetben tárolja azt a berendezés közelében! A berendezés továbbadásakor vagy értékesítésekor a kezelési utasítást is adja tovább. Biztonsági okokból minden esetben tartsa be a jelen használati utasítás előírásait. A gyártó nem vállal felelősséget az előírások be nem tartásából eredő károkért.

A gyermekek és csökkent képességű személyek biztonsága .

- Ezt a berendezést csak abban az esetben használhatják 8 évnél idősebb gyermekek és csökkent fizikai és értelmi szinttel rendelkező személyek, ha a berendezés használatát egy olyan más személy felügyeli, aki ismeri a lehetséges veszélyeket.
- 3 és 8 év közötti gyerekeknek is szabad a készülékbe és abból ki-és bepakolni.
- A gyermekek csak nagykorú felügyelete mellett használhatják a berendezést annak biztosítása érdekében, hogy nem játszanak azzal.
- Ezt a berendezést csak nagykorú felügyelete mellett tisztíthatják és tarthatják karban 8 évnél idősebb gyermekek.
- A berendezés csomagolása gyermekektől távol tartandó.
- A csomagolás fulladást okozhat.
- Amennyiben a hűtőszekrény vagy fagyasztószekrény használhatatlanná válik és hulladékba helyezendő, kérjük húzza ki a tápkábel dugóját a fali aljzatból, majd vágja el a tápkábelt és távolítsa el a hűtőszekrény ajtaját, nehogy gyermekek bezárják magukat.
- Ha a berendezés eredeti, rugós zárat mágneses zárral kívánja lecserélni, úgy a kiszerelt rugós zárat semmisítse meg, mert az veszélyeztetheti a gyermekek testi épségét.

Általános biztonság

Biztonsági információk

 **FIGYELEM!**Ne használjon más elektromos berendezéseket(például fagylalkészítő gépet) a berendezés belsejében a gyártó jóváhagyása nélkül.

 **FIGYELEM!**Ne érintse meg az égőt annak hosszabb ideig történő használata után!

 **FIGYELEM!**A berendezés szellőzőnyílásait minden esetben hagyja szabadon!

 **FIGYELEM!**Ne használjon mechanikus(pl. éles) eszközöket vagy más módszereket a leolvasztás felgyorsítására! Csak a gyártó által előírt módszereket alkalmazza!

 **FIGYELEM!**Ne károsítsa a hűtési rendszert!

 **FIGYELEM!** A készülék elhelyezése során figyeljen arra, hogy a vezeték ne akadjon be és ne sérüljön.

FIGYELEM! Ne helyezzen hosszabbítót vagy elosztót a készülék háta mögé!

- Ne használjon robbanékony aeroszolos palackokat a berendezésben!

- A hűtőanyag, azaz az izobután(R600a) a berendezés hűtési rendszerében található. Ez a természetes gáz amellet, hogy környezetkímélő, gyúlékony is.

- A berendezés használata és beüzemelése során bizonyosodjon meg róla, hogy a hűtési rendszer komponensei ne sérüljenek meg!

- tartsa távol nyílt lángtól és hőforrástól

- a berendezést tároló helyiséget alaposan szellőztesse

- A berendezés bármilyen formában történő módosítása nem megengedett.

- A tápkábel sérülése rövidzárhoz, tűzhez és/vagy áramütéshez vezethet.

- A berendezés háztartásokban és hasonló területeken használható:

- üzletek, irodák konyháiban;

- nyaralókban, hotelszobákban, hosztelekben és más lakóépületekben;

- átmeneti turisztikai szállásokon (B&B)

 **FIGYELEM!** Az elektronikai komponenseket (csatlakozó, tápkábel, kompresszor, stb.) csak szakképzett személy javíthatja és cserélheti.

 **FIGYELEM!** A berendezéshez mellékelt égő „speciális célú égő” és csak ezen berendezéshez használható. Ez a „speciális célú égő” lakossági célokra nem használható.¹⁾ ha van égő a berendezésben.

- A tápkábel nem hosszabbítható meg.
- Ellenőrizze a tápcsatlakozó épségét! Sérült tápcsatlakozó túlmelegedhet és tüzet okozhat.
- Győződjön meg róla, hogy könnyedén hozzáfér a berendezés tápcsatlakozójához!
- Ne húzza a tápkábelt!
- Ha a dugaljzat laza, akkor ne csatlakoztassa hozzá a tápcsatlakozót! A sérült dugaljzat áramütést vagy tüzet okozhat.
- Égő nélkül ne használja a berendezést!
- A berendezés nehéz, legyen óvatos a szállításakor!
- Ne érintkezzen a fagyasztóban lévő tárgyakkal, mert fagysérülést szenvedhet, főként, ha az érintkező bőrfelület nedves volt.
- Ne tegye ki a berendezést hosszú távon közvetlen napfénynek! Napi használat
- Ne tegyen forró tárgyakat a berendezésbe!
- A bepakolt élelmiszer ne érintkezzen a szekrény hátsó falával!
- A fagyasztott élelmiszer a kiolvasztást követően nem fagyasztható újra.¹⁾
- Az előcsomagolt, előfagyasztott élelmiszert az élelmiszer gyártójának utasításai szerint kezelje!¹⁾
- A gyártói tárolásra vonatkozó előírásokat szigorúan be kell tartani! Tekintse át a releváns utasításokat!
- Ne tegyen szénsavas italokat a fagyasztóba, mert az alacsony hőmérséklet miatt a palackban lévő nyomás megnövekedhet, így az felrobbanhat, amely károsíthatja a berendezést.¹⁾
- A jégkrém azonnali, gyors elfogyasztása fagysérülést okozhat.¹⁾

1) ha van égő a berendezésben. Általános biztonság.

Az ételek megromlásának elkerülése érdekében, kérjük vegye figyelembe az alábbi javaslatokat.

A készülék ajtajának hosszabb ideig való nyitvatartása nagymértékben növeli a hűtőrekeszben a hőmérsékletet.

- Rendszeresen tisztítsa a készülék azon felületeit, amelyek élelmiszerrel vagy a vízelvezető rendszerrel érintkezhetnek.
- Tisztítsa le a víztartályt ha nem volt használva az elmúlt 48 órában, és öblítse át a vízellátó rendszert ha 5 napig nem vételezett vizet a készülékből.
- Nyers húst és halat csak megfelelő tároló eszközben tartson a hűtőgépben, hogy ne csöpögjön rá és ne érintkezzen más élelmiszerrel a hűtőrekeszben.
- A két csillagos mélyhűtő rekesz (amennyiben a készülékben található ilyen) alkalmas elő fagyasztott ételek tárolására, jégkrém/fagylalt és jégkockák készítésére.
- Az egy-, kettő-, és három csillagos mélyhűtő rekesz (amennyiben a készülékben található ilyen) nem alkalmas friss ételek fagyasztására.
- Amennyiben a készüléket hosszabb ideig üresen hagyja, kapcsolja ki, olvassza le, tisztítsa ki és az ajtaját hagyja nyitva, hogy elkerülje a készülék dohosodását.

Ápolás és tisztítás

- Karbantartás megelőzően kapcsolja ki a berendezést és húzza ki a tápkábelt a konnektorból!
- Ne használjon fémot vagy éles tárgyat a berendezés tisztításához!
- Ne használjon éles tárgyakat a jég berendezésről történő eltávolításához! Ehhez használjon műanyag szerszámot!¹⁾
- Rendszeresen ellenőrizze a berendezés kifolyócsővét! Ha szükséges tisztítsa meg! Ha a lefolyócső eldugul, akkor a víz összegyűlik a berendezés alján.²⁾

1) ha van fogyasztó.

2) ha van ételt frissen tartó rekesz.

Beüzemelés

Fontos! Az elektromos csatlakozásoknál kövesse az egyes bekezdésekben foglalt előírásokat!

- Csomagolja ki a berendezést és keressen hibára utaló nyomokat! Ne csatlakoztassa a berendezést, ha az sérült. Az esetleges sérüléseket haladéktalanul jelentse a vásárlás helyén! Ilyen esetben a csomagolást ne dobja ki!
- A berendezés csatlakoztatása előtt érdemes várni pár órát, amíg az olaj visszafolyik a kompresszorba.
- A berendezés környékén biztosítani kell a megfelelő szellőzést, ennek hiányában a berendezés túlmelegedhet. A megfelelő szellőzés elérése érdekében kövesse releváns előírásokat!
- Lehetőség szerint a termékhez mellékelt távtartókat a fal mellé kell helyezni annak érdekében, hogy a forró elemek (kompresszor, kondenzátor) ne okozzanak égéskárokat!
- A berendezést nem szabad radiátor vagy sütő közelében elhelyezni.
- Győződjön meg arról, hogy a beüzemelést követően az elektromos csatlakozó könnyedén hozzáférhető legyen.

Szerviz.

- A berendezés javításához szükséges villanszerelési feladatokat csak szakképzett személy végezheti.
- A terméket csak felhatalmazott szervizközpont javíthatja és csak gyári pótalkatrészek használhatók.

Energiahatékonyság.

- Ne helyezzem forró ételt a berendezésbe;
- Ne helyezze az ételeket egymáshoz közel, mert ez megakadályozza a megfelelő légáramlást;
- Győződjön meg arról, hogy az étel nem érintkezik a berendezés belső falával;
- Áramszünet esetén ne nyissa ki a berendezés ajtaját; ~Ne nyissa ki a berendezés ajtaját túl gyakran; ~A z ajtót ne hagyja nyitva hosszú ideig;
- A termosztátot a megfelelő hőmérsékletre állítsa;
- Az alacsonyabb energiafogyasztás elérése céljából, az összes kellék (fiókok, polcok) maradjon az eredeti helyén.

Környezetvédelem

 Ez a berendezés sem a hűtésrendszerben, sem a szigetelő anyagokban nem tartalmaz az ózonrétegre káros gázokat. A berendezés nem helyezhető a kommunális hulladék közé. A szigetelőhab gyúlékony gázokat tartalmaz: a berendezés hulladékként történő kezelését a hatályos törvényi előírások szerint kell végezni. Legyen körültekintő és ne károsítsa a hűtőegységet, különösen a hőcserélőt! Az alábbi szimbólummal jelölt anyagok újrahasznosíthatók:



A berendezésen vagy annak csomagolásán látható szimbólum azt jelenti, hogy a berendezés nem helyezhető kommunális hulladék közé. A berendezés hulladékként történő kezelésekor a berendezést a megfelelő gyűjtőpontra kell szállítani. Ezen termék megfelelő hulladékként történő kezelésével segíthet a környezetre és az emberi egészségre gyakorolt negatív hatások. Ezen termék újrahasznosításával kapcsolatosan további információt a helyi hatóságoknál, a háztartási hulladék kezelésével foglalkozó vállalatoknál és a termék értékesítésével foglalkozó üzletekből kérhet. Csomagolóanyagok.

Csökkentésében

Az alábbi szimbólummal jelölt anyagok újrahasznosíthatók: A csomagolás hulladékként történő kezelését az előírások szerint végezze!

A berendezés hulladékként történő kezelése.

1. Húzza ki a tápcsatlakozót a fali aljzatból!

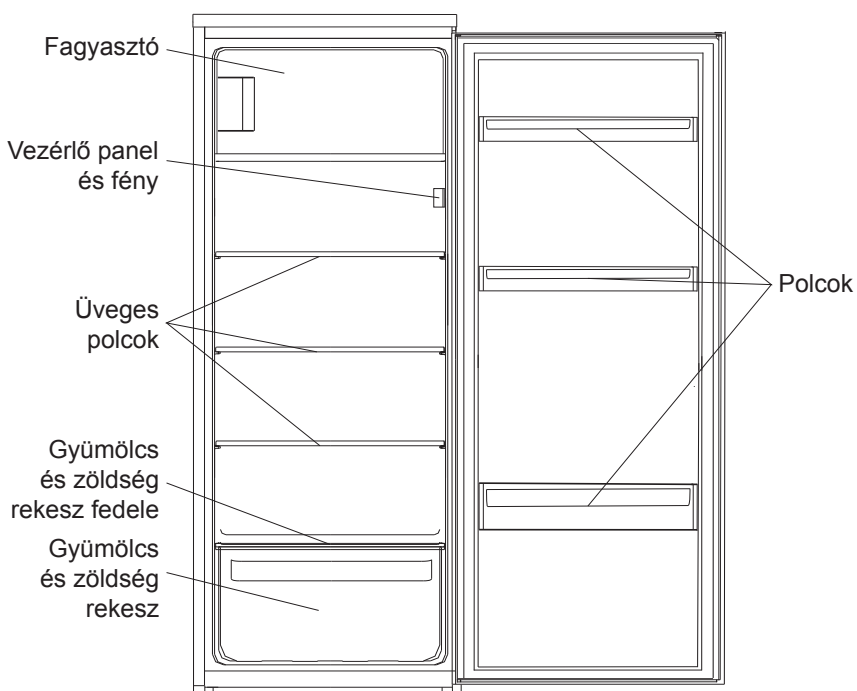
2. Vágja el a tápkábelt!



 **FIGYELEM!** Használat, karbantartás és megsemmisítés esetén, figyeljen a bal oldalon látható szimbólumra, mely a készülék hátulján található. (hátsó panelen vagy a kompresszornál)

Ez egy tűzveszélyes figyelmeztető jelzés. Gyúlékony anyagok találhatóak a kompresszorban és a hűtőcsövekben. Használat, karbantartás és ártalmatlanítás esetén kerülje környezetében a nyílt láng használatát robbanásveszély miatt.

A KÉSZÜLÉK RÉSZEI



A KÉSZÜLÉK MŰKÖDTETÉSE

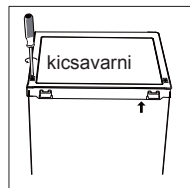
Ajtó megfordítása

AJTÓ OLDAL VÁLTOZTATÁSA

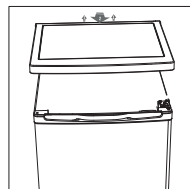
Szükséges eszközök: kereszt csavarhúzó, egyenes csavarhúzó, hatszögletes kulcs

- Biztosítsa, hogy a tápkábel ki legyen húzva és a hűtő üres legyen!
- Ha szeretné az ajtót eltávolítani, döntse el a készüléket hátrafelé egy stabil tárgynak, azért, hogy az ajtó oldal változtatása közben ne csússzon el!
- Az összes eltávolított részre szükség lesz az ajtó visszaállításánál!
- Ne fektesse le a készüléket, ellenkező esetben a hűtőrendszer károsodását okozhatja!
- Összeszerelésnél jobb, ha két ember van jelen!

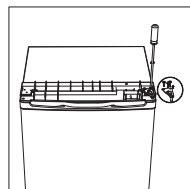
1. Csavarja ki a hátsó oldalon lévő két csavart!



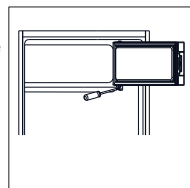
2. Vegye le a felső fedelet és tegye el!



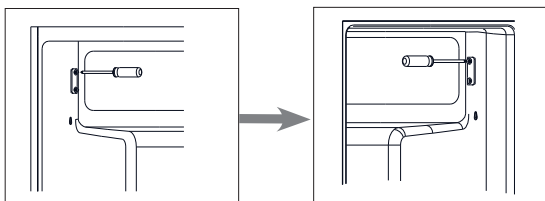
3. Csavarja ki a felső tartót, távolítsa el az ajtót és tegye le az ajtót egy puha felületre azért, hogy az ajtó ne karcolódjon meg!



4. Csavarja ki a fagyasztó alsó tartóját! Utána vegye ki az ajtót és tegye azt le egy puha felületre azért, hogy az ajtó ne karcolódjon meg!

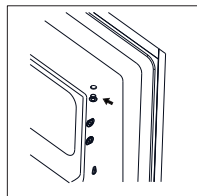


5. Helyezze át az ajtó tartóját balról jobbra!

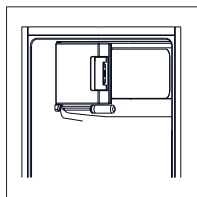


Ajtó megfordítása

6. Helyezze rá a tartó fedelét balról jobbra!



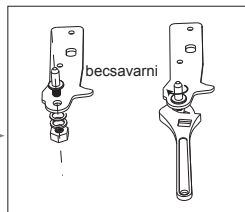
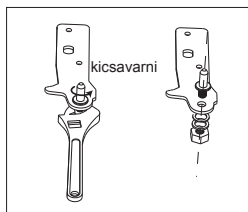
7. Forgassa a fagyasztó ajtaját úgy, hogy a tartóval felszerelt oldal bal oldalon legyen! Utána rögzítse a tartót!



8. Csavarja ki az alsó tartót! Utána mindkét oldalról távolítsa el beállítható lábakat!

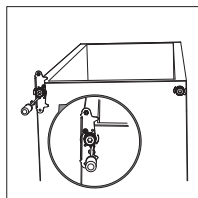


9. Csavarja ki és távolítsa el az alsó tartó kiállását, forgassa el a konzolt és tegye vissza!

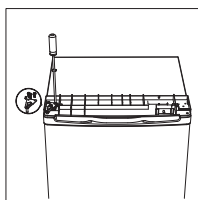


Ajtó megfordítása

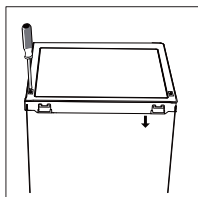
10. Telepítse a konzolt az alsó tartóra! Helyezze vissza az állítható lábakat!



11. Helyezze vissza az ajtót! Mielőtt teljesen rögzíti a csavarokat, ellenőrizze az ajtó függőleges és vízszintes oldalát és a tömítés megfelelő működését!

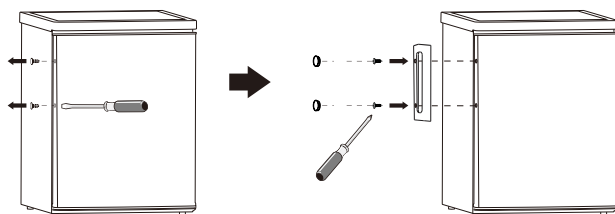


12. Helyezze vissza a felső fedelet és a 2 csavar segítségével rögzítse azt le!



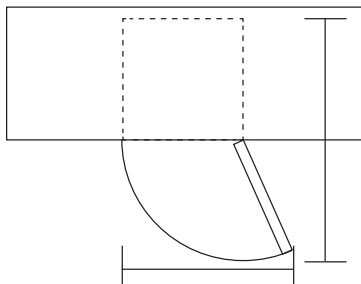
Beüzemelés

A kilincs felszerelése



Szükséges terület

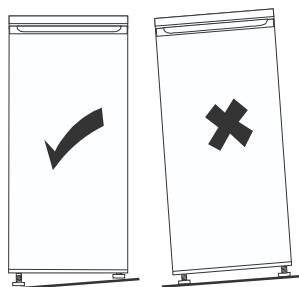
- Hagyjon elegendő helyet az ajtó kinyitásához!
- Mindkét oldalon hagyjon legalább 50 mm részt!



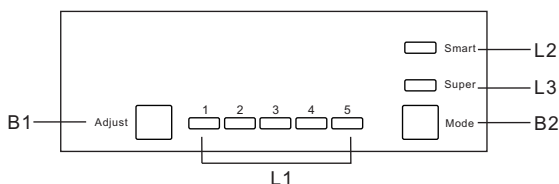
Az egység vízszintbe állítása

A vízszintezéshez állítsa be a berendezés szabályozó talpait!

Ha a berendezés nincs vízszintben, akkor az ajtó és mágneszár nem fog megfelelően illeszkedni.



Vezérlő panel



Gombok

- B1 – megnyomásával állítsa be hűtőszekrényben szintjét, ciklusban 1, 2, 3, 4 és 5 között.
B2 – megnyomásával válassza ki a módot - Smart (Intelligens), Super és felhasználói beállítással.

Indikátorok

- L1 – fagy szint indikátora.
L2 –Smart mód jelzése.
L3 –Super mód jelzése.

Működés

Hőmérséklet beállítása:

1. A Mode gombbal (B2) válassza ki a felhasználói beállítást.
 2. Az Adjust gombbal (B1) állítsa be a hűtőszekrényben. Minél magasabb a beállítás annál hidegebb lesz a készülékben.
- A fagyasztó hőmérséklete automatikusan -18 °C körül marad.

Smart mód

- A gomb (B2) megnyomásával válassza ki a Smart módot.
A készülék külső hőmérséklet alapján fog működni.

Super mód

- A gomb (B2) megnyomásával válassza ki a Super módot.
A készülék úgy fog működni, hogy a fagyasztó része minél hidegebb legyen. 54 óra után az eredeti beállított hőmérséklet visszaáll.

Készülék kikapcsolása

- Nyomja meg és tartsa megnyomva az Adjust gombot (B1) 5 másodpercig. A készülék kikapcsol.
Ha újra 5 másodpercig megnyomva tartja a gombot, a készülék újra bekapcsol.

Nyitott ajtó figyelmeztetés

- Ha hagyja több, mint 90 másodpercig nyitva az ajtót, mert elhangzik egy hangjelzés és amíg nem csukja be az ajtót, szólni fog folyamatosan.

Használat előtt

Távolítsa el a rögzítőszalagokat és a védőcsomagolást a fagyasztószekrény hátuljáról!

Törölje meg a készülék belsejét kézmeleg, szódabikarbónás vízzel (5ml szódabikarbóna 0,5 l vízhez).

Ne használjon szappant vagy mosószert, mert annak a szaga megmarad a készülékben!

Ezután gondosan törölje szárazra a készüléket!

A hőmérséklet beállításához vegye figyelembe a fenti tényezőket!



Ne engedje, hogy a gyerekek elállítsák a tekerógombot, és ne hagyja, hogy játsszanak a készülékkel!



A készülékhez ne használjon mosószert, súrolószereket, erősen illatosított tisztítószereket, viaszos polírozót vagy alkoholtartalmú szereket!

A készülék bekapcsolása

1. A bekapcsolással várjon legalább két órát, hogy a hűtőfolyadék keringeni kezdjen!
2. Csatlakoztassa a hálózati csatlakozót a konnektorba és kapcsolja be a készüléket!
3. Állítsa be a termosztátot a kívánt hőmérsékletre! A mindennapi használatához általában a középbeállítást javasoljuk. (Lásd A termosztát c. fejezetet)
4. Az ételek behelyezése előtt várjon kb. 4 órát, hogy a készülék elérje a kívánt hőmérsékletet!

A FAGYASZTÓSEKRÉNY

A  jel azt jelenti, hogy a mélyhűtő -18C fokon vagy még alacsonyabb hőmérsékleten tárolja az ételeket, hogy hosszú távon eltarthatóak legyenek, a friss élelmiszerek pedig hamar lehűljenek. A fagyasztó hőmérsékletét szabályozó termosztát az irányítópanelen található.

Az eltérő beállítás, a felhasználás módja, és az időjárás miatt van szükség a hőmérséklet szabályozására.



A hőmérséklet megállapításához legegyszerűbb, ha egy hőmérőt tesz a fagyasztóba az élelmiszerek közé, és amikor kiveszi, gyorsan leolvassa a rajta látható értéket.

A friss ételek lefagyasztása

24 óra alatt legfeljebb 6,5 kg élelmiszert tud gyorsan lefagyasztani. Ha szükséges, kicsit rendezze át a mélyhűtő tartalmát, hogy a lefagyasztandó élelmiszereket mindenképpen külön rekeszbe tegye!

Gyorsfagyasztás során a friss élelmiszerek hőmérséklete olyan gyorsan csökken le, hogy csak nagyon kicsi jégkristályok képződnek bennük, így csak kissé sérül az ételek szerkezete. Ha a fagyasztás lassan történik, nagy jégkristályok képződnek, ami már rontja a lefagyasztott ételek minőségét.

A lefagyasztandó ételeket tegye zacskóba minél távolabb egymástól, hogy a hideg levegő keringessen körülöttük. Az újonnan behelyezett zacskók ne érintkezzenek a már a mélyhűtőben lévőekkel!

A fagyasztott ételek tárolása

A előre csomagolt, gyorsfagyasztott ételeket a kereskedőknek a gyártó utasításai szerint négy csillaggal jelölt hűtőládákban kell tárolniuk, és vásárlás után minél hamarabb a mélyhűtőbe kell tennünk. A fagyasztóban az ételek sokáig eltárolhatók -ez általában 3 hónapot jelent -, de ez az időtartam eltérő lehet az egyes élelmiszerfajtáknál, ezért mindenképpen olvassa el az ételek csomagolásán található utasításokat!



- Ne tegyen konzervdobozokat illetve szénsavas üdítőitalokat a fagyasztóba, mert a fagyasztás hatására nyomás keletkezik bennük, felrobbanhatnak, és ezáltal megromlóják a mélyhűtőt is!
- Ne egye meg a jégkrémet vagy ne vegye a szájába a jégkockát közvetlenül azután, hogy kivette a fagyasztóból, mert fagyási sérüléseket okozhat!
- Mindenképpen tartsa be az élelmiszer gyártójának tárolási utasításait!



- Minden kinyitott zacskós fagyasztott étel csomagolását zárja le, mielőtt visszateszi a mélyhűtőbe, hogy az élelmiszer felülete ne fagyjon el és ne száradjon ki!
- A véletlenül kiolvadt fagyasztott ételt használja fel vagy dobja ki! A kiolvadt nyers élelmiszereket még megfőzheti és főtt ételként lefagyaszthatja.
- Rendszeresen ellenőrizze a csomagoláson található lejáratí időt és fogyassza az ételeket, hogy ne maradjanak sokáig a fagyasztóban! (Habár nem káros az egészségre, ha a javasoltnál tovább tartja lefagyasztva az ételeket, az ízük és az állaguk megváltozhat.)



TIPPEK ÉS TRÜKKÖK

A készülék normális működését kísérő zajok

- Amikor a hűtőfolyadék kering a hátsó csövekben, a hűtőszekrény gurgulázó és bugyborékoló hangot ad
- Amikor a kompresszor bekapcsol, a hűtőfolyadékot a csövekbe pumpálja, bűgő vagy pulzáló hang hallatszik.
- A termosztát irányítja a kompresszort, ami időnként bekapcsol, aztán kikapcsol.

Az ételek tárolása

- Ne helyezzen forró ételeket vagy folyadékot a készülékbe, amiből a pára a készülékbe távozhat!
- Ne vásároljon fagyasztott ételeket, ha nem tudja azonnal a mélyhűtőbe tenni vagy használni hűtőtáskát!
- Amikor hazaér, azonnal tegye a fagyasztott élelmiszert a mélyhűtőbe!
- Ne helyezze el az ételeket túl közel egymáshoz, hagyja, hogy körülöttük szabadon áramoljon a hideg levegő!

- Ne tegyen ételeket fedetlen edényben a fagyasztóba!
- A fagyasztóban elhelyezett ételek csomagolására írja rá a fagyasztás dátumát, és a dátumok sorrendjében fogyassza el az ételeket!
- A gyanús ételeket távolítsa el a mélyhűtőből és tisztítsa ki utána a készüléket! (Lásd a Tisztítás és karbantartás c. fejezetet!)

Energiatakarékosság

- A készüléket hőforrástól (pl. radiátortól, mosogatógéptől vagy tűzhelytől) távol helyezze üzembe!
- Hűvös, jól szellőző helyiségben helyezze üzembe a készüléket és ellenőrizze, hogy a szellőzőnyílásait semmi sem zárja el!
- A készülék túlzott jegesedése elkerülése érdekében légmentesen zárt csomagolásban tegye az élelmiszereket a mélyhűtőbe!
- Mielőtt a fagyasztóba teszi, mindig hűtse le a meleg ételeket szobahőmérsékletűre!
- Fagyasztás előtt először a tegye a hűtőbe az ételeket!
- A fagyasztóból elővett ételeket a hűtőben olvassza ki!
- Ne hagyja sokáig nyitva a mélyhűtő ajtaját, vagy ne nyitogassa túl gyakran, mert a beáramló meleg levegő hatására túl gyakran bekapcsol a kompresszor!
- Ellenőrizze, hogy a szellőzőnyílásait semmi sem zárja el!
- Rendszeresen tisztítsa a készülék hátulját porronggyal vagy porszívóval!

Áramszünet esetén

Áramszünet esetén hagyja csukva a mélyhűtő ajtaját! Ha megemelkedik a hőmérséklet a fagyasztóban, visszafagyasztás előtt ellenőrizze az ételek állagát!

Útmutató a kiolvadt ételek kezeléséhez:

Fagylalt:	Ha kiolvadt, dobja ki!
Gyümölcs és zöldség:	Ha kiolvadt és puha, főzze meg és használja fel!
Kenyer és sütemény:	Kockázat nélkül visszafagyasztható.
Kagyló:	Tegye a hűtőbe és minél hamarabb használja fel!
Főtt ételek:	Az egytálételeket például tegye a hűtőbe és minél hamarabb használja fel!
Nagy darabos húsok:	Visszafagyaszthatóak, ha még maradtak jégkristályok a húsban.
Kisebb darabos húsok:	Főzze meg és úgy fagyassza le!
Csirke:	Főzze meg és úgy fagyassza le!

KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS



Karbantartás és tisztítás előtt húzza ki a hálózati csatlakozót a konnektorból!

A készülék belsejének tisztítása

A készülék belsejét és tartozékait meleg, szódadikarbónás vízzel tisztítsa ki! (5ml szódadikarbóna 0.5 liter vízhez) Öblítse ki és törölje szárazra!



A készülékhez ne használjon mosószert, súrolószereket, erősen illatosított tisztítószeret, viaszos polírozót vagy alkoholtartalmú szereket!

A készülék külsejének tisztítása

A szekrény külső felületét meleg, szappanos vízzel mossa le!



Súrolószerezrel ne tisztítsa a készülék felületét!

A készülék alján éles részek találhatók, ezért óvatosan tisztítsa!

Évente egyszer-kétszer porolja le a mélyhűtő hátoldalán található kompresszort portörölő kefével vagy porszívóval, mivel a felhalmozódó por a készülék működését befolyásolhatja és az áramfogyasztását növelheti!

A fagyasztó kiolvasztása

1. Csomagolja újságpapírba vagy pokrócba az ételeket!
2. Kapcsolja ki a készüléket és húzza ki a hálózati csatlakozót a konnektorból!
3. Hagyja nyitva a készülék ajtaját, hogy a jég könnyebben kiolvadjon!
4. Tegyen edényt a mélyhűtő alá, a kiolvadó víz összegyűjtéséhez!
5. Alaposan öblítse ki és szárítsa meg a készülék belsejét!
6. Kapcsolja be a készüléket és tegye vissza az ételeket a fagyasztóba!



A kiolvadást felgyorsíthatja, ha forró (de nem forrásban lévő) vizes edényt tesz bele, az olvadó jeget pedig műanyag jégkaparóval lazítja fel.

Ha a fagyasztott étel hőmérséklete emelkedik, csökken a lejáratí ideje.

Használaton kívüli készülék

Amikor sokáig nem használja, ürítse ki a hűtőszekrényt, húzza ki az elektromos csatlakozót a konnektorból és tisztítsa ki a készüléket!

Ezután hagyja nyitva az ajtaját, hogy ne penészedjen be és ne legyen rossz szaga!

MI A TEENDŐ, HA A KÉSZÜLÉK ELROMLIK?

Alábbi táblázat szerint helyezze az ételeket a készülék különböző rekeszeibe:

Hűtőrekeszek	Ételtípusok
Mélyhűtő rekesz polc(ai)	-Hosszabb távra elrakott ételek -Alsó polcra/fiókba nyers húst, szárnyasokat, halat -Középső polcra/fiókba fagyasztott zöldségeket -Felső polcra/fiókba fagylaltot, fagyasztott gyümölcsöt, fagyasztott péksüteményt

Amennyiben a fenti ellenőrzés után is fennáll a probléma, hívja a helyi szervizközpontot!

A garanciális készülékek tulajdonosainak csak a fenti ellenőrzések után javasoljuk a szerelő kihívását, különben - amennyiben nem mechanikai vagy elektromos problémáról van szó - a javítás nem tartozik a garancia körébe és nem lesz térítésmentes!

A garanciális szervizeléshez készítse elő a vásárlást igazoló számlát!

Az ajtónyitás irányának megváltoztatása

A hűtőszekrény ajtaja jobbra és balra is nyitható, jobbra nyíló ajtóval szállítjuk. A nyitási irány megváltoztatásához kövesse az alábbi utasításokat!



Figyelem! Az ajtónyitás megváltoztatása előtt áramtalanítsa a készüléket, húzza ki a csatlakozót a konnektorból!

Billentse kissé hátra a készüléket, és támassza meg! Csavarozza ki az ajtópánt csavarjait és vegye le a csapot! Kissé nyissa ki az ajtót és lefelé húzva vegye le a készülékről!

Csavarozza ki a felső csapot és helyezze át a másik oldalra! Tegye az ajtót a felső csapra és zárja be! Csavarozza oda és rögzítse az ajtópántot a másik oldalon!

Üzembehelyezési útmutató

A megfelelő működése érdekében ne helyezze a készüléket olyan helyiségbe, ahol a hőmérséklet 16C alá esik, vagy 32C fölé emelkedik!

Ne működtesse a készüléket a következő helyeken: rossz szellőzésű konyhában, fűtetlen melléképületben, üvegházban és garázsban!

A készülék megfelelő működéséhez az alábbi feltételek szükségesek:

Száraz levegő a helyiségben.

Ne süssön a készülékre a nap!

Távol legyen a hőforrásoktól (pl. ne állítsa tűzhely mellé!)

Amikor tele van élelmiszerekkel, a készülék tömege megnő, ezért erős, szilárd talajon helyezze üzembe!

Szellőzés

A készülék hátulja mögött hagyja meg a szükséges távolságot a faltól!

A készülék felett hagyjon kb. 50 mm szabad helyet!

Ha készülék felett nincs rá lehetőség, hagyjon mindkét oldala mellett 25mm távolságot!



Ne állítsa a készüléket a hálózati vezetékére! Tartsa távol a készüléket sugárzó hőforrástól és ne helyezzen rá forró tárgyakat! Amennyiben megoldható, a készülék hátulja legyen közel a falhoz, de hagyjon némi helyet mögötte a szellőzéshez!

A készülék vízszintbe helyezése

A készüléket helyezze vízszintbe, hogy ne billegjen!

A készülék akkor került vízszintbe, ha függőlegesen áll, és mindkét lába érintkezik a padlóval. (Kézzel vagy egy csavarkulccsal) csavarozza ki a készülék elején a megfelelő szintbeállítás!

A készülék nehéz, óvatosan emelje!

* A részletes termékleírás a fagyasztószekrény hátuljára szerelt adattáblán található. A termék tulajdonságainak változtatási jogát a gyártó fenntartja.

Központi szerviz: Hausmeister Kft. - 1139 Budapest Fáy utca 5;

Tel: 06 1 451-3379

szerviz@hausmeister.hu

Termékinformációs adatlap

A BIZOTTSÁG (EU) 2019/2016 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE a hűtőkészülékek energiacímkzéséről

A szállító neve vagy védjegye: HAUSMEISTER

A szállító címe: Hausmeister Elektronikai Kft., Fáy utca 5., 1139 Budapest, HU

Modellazonosító: HM3113E

A hűtőkészülék típusa:

Alacsony zajkibocsátású készülék:	Nem	Kialakítás típusa:	szabadon álló
Bortároló készülék:	Nem	Egyéb hűtőkészülék:	Igen

Általános termékparaméterek:

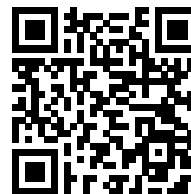
Paraméter		Érték	Paraméter	Érték
Teljes méret (milliméter)	Magasság	1 235	Teljes térfogat (dm ³ vagy liter)	190
	Szélesség	550		
	Mélység	570		
EEI		100	Energiahatékonysági osztály	E
Levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás [1 pW-ra vonatkoztatott dB(A)]		39	A levegőben terjedő akusztikus zajkibocsátás osztálya	C
Éves energiafogyasztás (kWh/év)		143	Klímaosztály:	mérsékelt, szubtrópusi
Az a környezeti hőmérsékleti minimum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas		16	Az a környezeti hőmérsékleti maximum (°C), amelyre a hűtőkészülék alkalmas	38
Téli üzemmód		Nem		

Rekeszparaméterek:

Rekesztípus	Rekeszparaméterek és -értékek			
	Rekesztérfogat (dm ³ vagy liter)	Az élelmiszerek optimális tárolására szolgáló ajánlott hőmérséklet-beállítás (°C) Ezek a beállítások nem lehetnek ellen-	Fagyasztókapacitás (kg/24 óra)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)

			tmondás- ban a IV. melléklet 3. táblázatában előírt tárolási fel- tételekkel.		
Kamra	Nem	-	-	-	-
Bortároló	Nem	-	-	-	-
Pincerekesz	Nem	-	-	-	-
Frissentartó	Igen	176,0	4	-	M
Hűtőrekesz	Nem	-	-	-	-
0-csillagos vagy jégké- szítés	Nem	-	-	-	-
1-csillagos	Nem	-	-	-	-
2-csillagos	Nem	-	-	-	-
3-csillagos	Nem	-	-	-	-
4-csillagos	Igen	14,0	-18	2,0	M
2-csillagos rész	Nem	-	-	-	-
Változtatható hőmér- sékletű rekesz	-	-	-	-	-
4-csillagos rekeszek esetében					
Gyorsfagyasztási lehetőség			Nem		
A fényforrás paraméterei:					
A fényforrás típusa			LED		
Energiahatékonysági osztály			G		
A gyártó által vállalt jótállás minimális időtartama: 24 hónap					
Kiegészítő információk:					
Internetes hivatkozás a gyártó honlapjára, ahol az (EU) 2019/2019 bizottsági rendelet mellékletének 4. a) pontjában foglalt információ megtalálható: www.hausmeister.hu					

Model placed on the Union market from 30/04/2024



EPREL registration number: 1933227

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/1933227>

Supplier: HAUSMEISTER ELEKTRONIKAI KFT (Importer)

Website: www.hausmeister.hu

Customer care service:

Name: Hausmeister Elektronikai Kft.

Website: www.hausmeister.hu

Email: szerviz@hausmeister.hu

Phone: +36 1 451 3379

Address:

Fáy utca 5.

1139 Budapest

Magyarország

Importőr/Forgalmazó: Hausmeister Elektronikai Kft. 1139 Budapest Fáy utca 5.
Ügyfélszolgálat, információ: ugyfelszolgalat@hausmeister.hu

Termék megnevezése:	Típusa:	Gyári száma:	Vételára:
---------------------	---------	--------------	-----------

Eladó szervezet (a vállalkozás) megnevezése, címe:

Vásárlás napja:

Bizonylat száma:

Eladó aláírása
PH

Beüzemelés dátuma

Szakember megnevezése (igazolvány száma).....

Szerelő aláírása
PH

JÓTÁLLÁSI SZELVÉNYEK

Bejelentés időpontja:.....	Bejelentés időpontja:.....
Kijavításra átvétel időpontja:.....	Kijavításra átvétel időpontja:.....
Bejelentett hiba:.....	Bejelentett hiba:.....
Elvégzett javítás:.....	Elvégzett javítás:.....
Javítás dátuma:.....	Javítás dátuma:.....
A jótállás – kijavítás időtartamával meghosszabbított – új határideje:.....	A jótállás – kijavítás időtartamával meghosszabbított – új határideje:.....
Szerviz neve:.....	Szerviz neve:.....

Bejelentés időpontja:.....	Bejelentés időpontja:.....
Kijavításra átvétel időpontja:.....	Kijavításra átvétel időpontja:.....
Bejelentett hiba:.....	Bejelentett hiba:.....
Elvégzett javítás:.....	Elvégzett javítás:.....
Javítás dátuma:.....	Javítás dátuma:.....
A jótállás – kijavítás időtartamával meghosszabbított – új határideje:.....	A jótállás – kijavítás időtartamával meghosszabbított – új határideje:.....
Szerviz neve:.....	Szerviz neve:.....

TÁJÉKOZTATÓ A JÓTÁLLÁSI JOGOKRÓL

A Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény 8:1 §. alapján: fogyasztó: a szakmája, önálló foglalkozása vagy üzleti tevékenysége körén kívül eljáró természetes személy.

A fogyasztók részére eladott és a Hausmeister Elektronikai Kft. által forgalmazott háztartási készülékekre vonatkozó jótállási idő 2 év (kivéve a 250.000 Ft eladási ár felett, mely esetben a jótállási idő 3 év) az alábbiak szerint:

Értékhatar	Jótállási idő	Melyből jogszabályi alapon kötelező	Melyből önként vállalt vagy szerződéses
10.000 forintot elérő, de 250.000 forintot meg nem haladó eladási ár esetén	2 év	2 év	-
250.000 forint eladási ár felett	3 év	3 év	-

A gázüzemű készülékek esetében az önként vállalt, vagy szerződéses jótállási időt akkor vállalja a Hausmeister Elektronikai Kft. amennyiben a készüléket a Hausmeister Elektronikai Kft. szerződött szervizpartnere helyezi üzembe.

A jótállási határidő a fogyasztási cikk fogyasztó részére történő átadása, vagy ha az üzembe helyezést a vállalkozás, a forgalmazó vagy ezek megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik. Ha a fogyasztó a fogyasztási cikket az átadástól számított hat hónapon túl helyezteti üzembe, akkor a jótállási határidő kezdő időpontja a fogyasztási cikk átadásának napja. A fogyasztási cikk kijavítása esetén a jótállás időtartama meghosszabbodik a javításra átadás napjától kezdve azzal az idővel, amely alatt a fogyasztó a fogyasztási cikket a hiba miatt rendeltetésszerűen nem használhatta.

Nem tartozik jótállás alá a hiba, ha annak oka a termék fogyasztó részére való átadását követően lépett fel, így például, ha a hibát

- szakszerűtlen üzembe helyezés (kivéve, ha az üzembe helyezést a vállalkozás, a forgalmazó vagy annak megbízottja végezte el, illetve ha a szakszerűtlen üzembe helyezés a használati-kezelési útmutató hibájára vezethető vissza)
 - rendeltetésszerű használat, a használati-kezelési útmutatóban foglaltak figyelmen kívül hagyása,
 - helytelen tárolás, helytelen kezelés, rongálás,
 - elemi kár, természeti csapás, törés
 - karbantartás hiánya
- okoza.

Jótállás keretébe tartozó hiba esetén a fogyasztó választása szerint

- kijavítást vagy kicserélést követelhet, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha a kötelezően alkalmazandó jogszabályok alapján a vállalkozás jogosult arra hivatkozni, hogy ez a vállalkozásnak a másik igény teljesítésével összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a szolgáltatás hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a jótállási igény teljesítésével a fogyasztónak okozott érdeksérelmet.
- az ellenszolgáltatás arányos leszállítását igényelheti, vagy elállhat a szerződéstől, ha a vállalkozás a kijavítást vagy a kicserélést nem vállalta, e kötelezettségének megfelelő; vagy amennyiben jogszabály erre nézve határidőt állapít meg, az adott jogszabályi határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kímélve nem tud eleget tenni, vagy ha a fogyasztónak a kijavításhoz vagy a kicseréléshez fűződő érdeke megszűnt. Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye.

A fogyasztó a választott jogáról másira térhet át. Az áttéréssel okozott költséget köteles a vállalkozásnak megfizetni, kivéve, ha az áttérésre a vállalkozás adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt.

Ha a fogyasztó a termék meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezésre kötelezett termékek esetén az üzembe helyezéstől) számított három munkanapon belül érvényesít csereigényt, a vállalkozás nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a terméket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetés szerinti használatot akadályozza.

Ha az e rendeletben meghatározott jótállási időtartam alatt a fogyasztási cikk első alkalommal történő javítása során a vállalkozás részéről megállapítást nyer, hogy a fogyasztási cikk nem javítható, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a vállalkozás köteles a fogyasztási cikket nyolc napon belül kicserélni. Ha a fogyasztási cikk cseréjére nincs lehetőség, a vállalkozás köteles a jótállási jegyen, ennek hiányában a fogyasztó által bemutatott, a fogyasztási cikk ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton – az általános forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlán vagy nyugtán – feltüntetett vételárat nyolc napon belül a fogyasztó részére visszatéríteni.

Ha az e rendeletben meghatározott jótállási időtartam alatt a fogyasztási cikk három alkalommal történő kijavítást követően ismét meghibásodik, – a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában – a vállalkozás köteles a fogyasztási cikket nyolc napon belül kicserélni. Ha a fogyasztási cikk kicserélésére nincs lehetőség, a vállalkozás köteles a jótállási jegyen, ennek hiányában a fogyasztó által bemutatott, a fogyasztási cikk ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton – az általános forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlán vagy nyugtán – feltüntetett vételárat nyolc napon belül a fogyasztó részére visszatéríteni.

Ha a fogyasztási cikk kijavításra a javítási igény vállalkozás részére való közlésétől számított harmincadik napig nem kerül sor, – a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában – a vállalkozás köteles a fogyasztási cikket a harmincnapos határidő eredménytelen elteltét követő nyolc napon belül kicserélni. Ha a fogyasztási cikk cseréjére nincs lehetőség, a vállalkozás köteles a jótállási jegyen, ennek hiányában a fogyasztó által bemutatott, a fogyasztási cikk ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton – az általános forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlán vagy nyugtán – feltüntetett vételárat a harmincnapos kijavítási határidő eredménytelen elteltét követő nyolc napon belül a fogyasztó részére visszatéríteni.

Nem számít bele a jótállási időbe a javítási időnek az a része, amely alatt a fogyasztó a terméket nem tudja rendeltetés szerinti használni.

A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatos költségek a vállalkozást terhelik.

A rögzített bekötésű, illetve a 10 kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön kézi csomagként nem szállítható terméket – a járművek kivételével – az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Ha a javítás az üzemeltetés helyén nem végezhető el, a le- és felszerelésről, valamint az el- és visszaszállításról a vállalkozás, vagy – a javítószolgálatnál közvetlenül érvényesített javítás iránti igény esetén – a javítószolgálat gondoskodik.

A jótállás nem érinti a fogyasztó jogszabályból eredő – így különösen kellék- és termékszavatossági, illetve kártérítési – jogait és jogainak érvényesítését. Hibás teljesítés esetén a fogyasztót a jogszabály szerinti kellékszavatossági jogok gyakorlása térítésmentesen megilleti.

Fogyasztói jogvita esetén a fogyasztó a vármegyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák mellett működő békéltető testület eljárását is kezdeményezheti.

A jótállásból eredő jogok a jelen pontban foglalt kivételtől eltekintve jótállási jeggyel érvényesíthetők, amelynek nem tehető feltételévé a fogyasztási cikk felbontott csomagolásának a fogyasztó általi visszaszolgáltatása. Jótállási jegy fogyasztó

rendelkezésére bocsátásának elmaradása esetén a szerződés megkötését bizonyítottan kell tekinteni, ha az ellenérték megfizetését igazoló bizonylatot - az általános forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlát vagy nyugtát (melyen a termék egyértelműen beazonosítható) - a fogyasztó bemutatja. Ebben az esetben a jótállásból eredő jogok az ellenérték megfizetését igazoló bizonylattal érvényesíthetők.

A fogyasztó a jótállás iránti igényét a vállalkozás székhelyén, bármely telephelyén, fióktelepén, vagy a Hausmeister Elektronikai Kft. szerződött szervizpartnerinél bejelentheti.

A vállalkozás a minőségi kifogás bejelentésekor a fogyasztó és vállalkozás közötti szerződés keretében eladott dolgokra vonatkozó szavatossági és jótállási igények intézésének eljárási szabályairól szóló 19/2014. (IV. 29.) NGM rendelet (a továbbiakban: NGM rendelet) 4. §-a szerint köteles – az ottmeghatározott tartalommal – jegyzőkönyvet felvenni és annak másolatát haladéktalanul és igazolható módon a fogyasztó rendelkezésére bocsátani.

GÁZFOGYASZTÓ KÉSZÜLÉKEK ÜZEMBE HELYEZÉSE

Gázfogyasztó készülék üzembe helyezését a 2008. évi XL. törvény alapján csak arra jogosult szakember végezheti! A gázfogyasztó készülék fogyasztói vezetékekre történő csatlakozáshoz szükséges eszközök és alkatrészek nem képezik a vásárolt termék részét. Azok szükségességét a beüzemelés végző szakember határozza meg és annak költsége nem része a készülék vételárának.

SZERVIZJEGYZÉK

A Hausmeister Elektronikai Kft. aktuális szervizjegyzékét a mellékelt QR kód segítségével vagy a <https://www.hausmeister.hu/serviz-es-garancia> menüpont alatt tekintheti meg.



Hausmeister

User Instruction

Fridge



HM3113E

In the interest of your safety and to ensure the correct use, before installing and first using the appliance, read this user manual carefully, including its hints and warnings. To avoid unnecessary mistakes and accidents, it is important to ensure that all people using the appliance are thoroughly familiar with its operation and safety features. Save these instructions and make sure that they remain with the appliance if it is moved or sold, so that everyone using it through its life will be properly informed on appliance use and safety.

For the safety of life and property keep the precautions of these user's instructions as the manufacturer is not responsible for damages caused by omission.

Children and vulnerable people safety

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children aged from 3 to 8 years are allowed to load and unload this appliance.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are aged from 8 years and above and supervised.
- Keep all packaging well away from children. There is risk of suffocation.

- If you are discarding the appliance pull the plug out of the socket, cut the connection cable (as close to the appliance as you can) and remove the door to prevent playing children to suffer electric shock or to close themselves into it.
- If this appliance featuring magnetic door seals is to replace an older appliance having a spring lock (latch) on the door or lid, be sure to make that spring lock unusable before you discard the old appliance. This will prevent it from becoming a death trap for a child.

General safety

 **WARNING!** Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction.

 **WARNING!** Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.

 **WARNING!** Do not damage the refrigerant circuit.

 **WARNING!** Do not use other electrical appliances (such as ice cream makers) inside of refrigerating appliances, unless they are approved for this purpose by the manufacture.

 **WARNING!** Do not touch the light bulb if it has been on for a long period of time because it could be very hot.¹⁾

¹⁾ If there is a light in the compartment.

 **WARNING!** When positioning the appliance, ensure the supply cord is not trapped or damaged.

 **WARNING!** Do not locate multiple portable socket-outlets or portable power suppliers at the rear of the appliance.

- Do not store explosive substances such as aerosol cans with a flammable propellant in this appliance.
- The refrigerant isobutane (R-600a) is contained within the refrigerant circuit of the appliance, a natural gas with a high level of environmental compatibility, which is nevertheless flammable.
- During transportation and installation of the appliance, be certain that none of the components of the refrigerant circuit become damaged.
 - avoid open flames and sources of ignition
 - thoroughly ventilate the room in which the appliance is situated
- It is dangerous to alter the specifications or modify this product in any way. Any damage to the cord may cause a short circuit, fire and/or electric shock.
- This appliance is intended to be used in household and similar applications such as
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses and by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments;
 - catering and similar non-retail applications.

 **WARNING!** Any electrical components (plug, power cord, compressor and etc.) must be replaced by a certified service agent or qualified service personnel.

 **WARNING!** The light bulb supplied with this appliance is a “special use lamp bulb” usable only with the appliance supplied. This “special use lamp” is not usable for domestic lighting.¹⁾

- Power cord must not be lengthened.
- Make sure that the power plug is not squashed or damaged by the back of the appliance. A squashed or damaged power plug may overheat and cause a fire.
- Make sure that you can come to the mains plug of the appliance.
- Do not pull the mains cable.
- If the power plug socket is loose, do not insert the power plug. There is a risk of electric shock or fire.
- You must not operate the appliance without the lamp.
- This appliance is heavy. Care should be taken when moving it.
- Do not remove nor touch items from the freezer compartment if you hands are damp/wet, as this could cause skin abrasions or frost/freezer burns.
- Avoid prolonged exposure of the appliance to direct sunlight.

Daily use

- Do not put hot on the plastic parts in the appliance.
- Do not place food products directly against the rear wall.

¹⁾ If there is a light in the compartment.

- Frozen food must not be re-frozen once it has been thawed out.¹⁾
- Store pre-packed frozen food in accordance with the frozen food manufacturer's instructions.¹⁾
- Appliance's manufacturer's storage recommendations should be strictly adhered to. Refer to relevant instructions.
- Do not place carbonated or fizzy drinks in the freezer compartment as it creates pressure on the container, which may cause it to explode, resulting in damage to the appliance.¹⁾
- Ice lollies can cause frost burns if consumed straight from the appliance.¹⁾
- To avoid contamination of food, please respect the following instructions
- Opening the door for long periods can cause a significant increase of the temperature in the compartments of the appliance.
- Clean regularly surfaces that can come in contact with food and accessible drainage systems.
- Clean water tanks if they have not been used for 48h; flush the water system connected to a water supply if water has not been drawn for 5 days.
- Store raw meat and fish in suitable containers in the refrigerator, so that it is not in contact with or drip onto other food.
- Two-star frozen-food compartments (if they are presented in the appliance) are suitable for storing pre-frozen food, storing or making ice-cream and making ice cubes.

1) If there is a freezer compartment.

2) If there is a fresh-food storage compartment.

- One-, two- and three -star compartments (if they are presented in the appliance) are not suitable for the freezing of fresh food.
- If the appliance is left empty for long periods, switch off, defrost, clean, dry and leave the door open to prevent mould developing within the appliance.

Care and cleaning

- Before maintenance, switch off the appliance and disconnect the mains plug from the mains socket.
- Do not clean the appliance with metal objects.
- Do not use sharp objects to remove frost from the appliance. Use a plastic scraper.¹⁾
- Regularly examine the drain in the refrigerator for defrosted water. If necessary, clean the drain.
If the drain is blocked, water will collect in the bottom of the appliance.²⁾

Installation

Important! For electrical connection carefully follow the instructions given in specific paragraphs.

- Unpack the appliance and check if there are damages on it. Do not connect the appliance if it is damaged. Report possible damages immediately to the place you bought it. In that case retain packing.

1) If there is a freezer compartment.

2) If there is a fresh-food storage compartment.

- It is advisable to wait at least four hours before connecting the appliance to allow the oil to flow back in the compressor.
- Adequate air circulation should be around the appliance, lacking this leads to overheating. To achieve sufficient ventilation follow the instructions relevant to installation.
- Wherever possible the spacers of the product should be against a wall to avoid touching or catching warm parts (compressor, con-denser) to prevent possible burn.
- The appliance must not be located close to radiators or cookers.
- Make sure that the mains plug is accessible after the installation of the appliance.

Service

- Any electrical work required to do the servicing of the appliance should be carried out by a qualified electrician or competent person.
- This product must be serviced by an authorized Service Center, and only genuine spare parts must be used.

Energy saving

- Don't put hot food in the appliance;
- Don't pack food close together as this prevents air circulating;
- Make sure food don't touch the back of the compartment(s);

- If electricity goes off, don't open the door(s);
- Don't open the door(s) frequently;
- Don't keep the door(s) open for too long time;
- Don't set the thermostat on exceeding cold temperatures;
- All accessories, such as drawers, shelves balconies, should be kept there for lower energy consumption.

Environment Protection

 This appliance does not contain gasses which could damage the ozone layer, in either its refrigerant circuit or insulation materials. The appliance shall not be discarded together with the urban refuse and rubbish. The insulation foam contains flammable gases: the appliance shall be disposed according to the appliance regulations to obtain from your local authorities. Avoid damaging the cooling unit, especially the heat exchanger. The materials used on this appliance marked by the symbol  are recyclable.



The symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it should be taken to the appropriate collection point for the recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health,

which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local council, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.

Packaging materials

The materials with the symbol are recyclable. Dispose the packaging in a suitable collection containers to recycle it.

Disposal of the appliance

1. Disconnect the mains plug from the mains socket.
2. Cut off the mains cable and discard it.

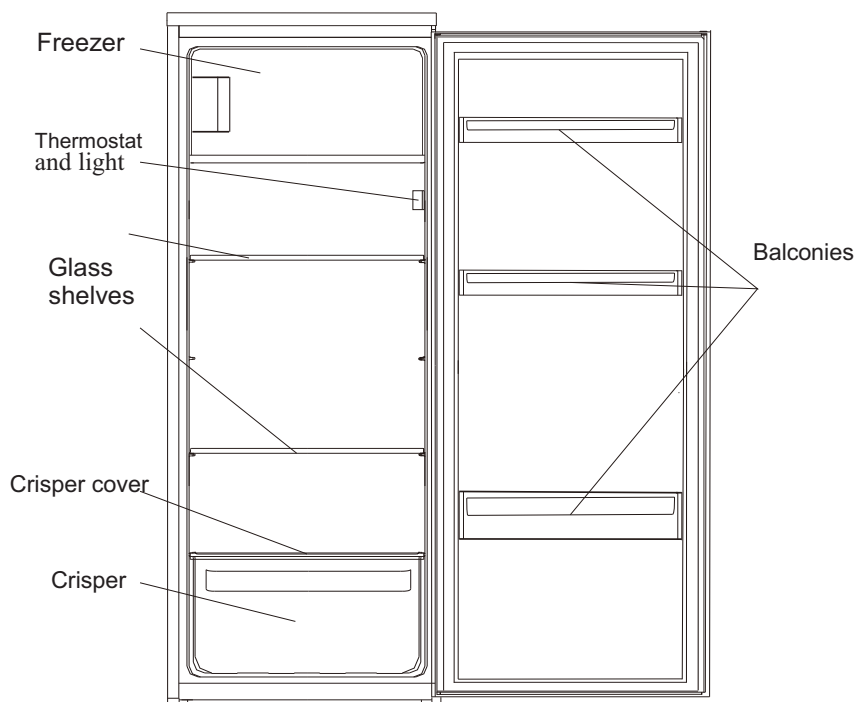


WARNING! During using, service and disposal the appliance, please pay attention to symbol similar as left side, which is located on rear of appliance (rear panel or compressor) and with yellow or orange color.

It's risk of fire warning symbol. There are flammable materials in refrigerant pipes and compressor.

Please be far away fire source during using, service and disposal.

Overview



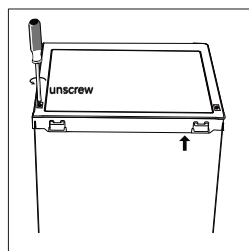
Note: Above picture is for reference only. Real appliance probably is different.

Reverse Door

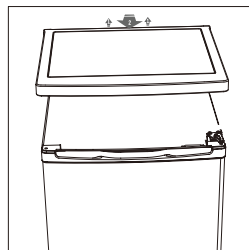
Tool required: Philips screwdriver, Flat bladed screwdriver, Hexagonal spanner.

- Ensure the unit is unplugged and empty.
- To take the door off, it is necessary to tilt the unit backwards. You should rest the unit on something solid so that it will not slip during the door reversing process.
- All parts removed must be saved to do the reinstallation of the door.
- Do not lay the unit flat as this may damage the coolant system.
- It's better that 2 people handle the unit during assembly.

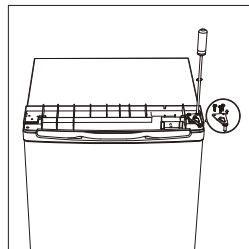
1. Remove two screws at rear side of top cover.



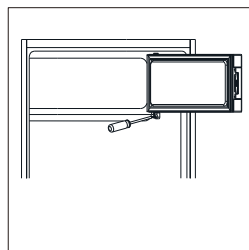
2. Remove top cover and place it aside.



3. Unscrew top hinge and then remove door and place it on a soft pad to avoid scratch.

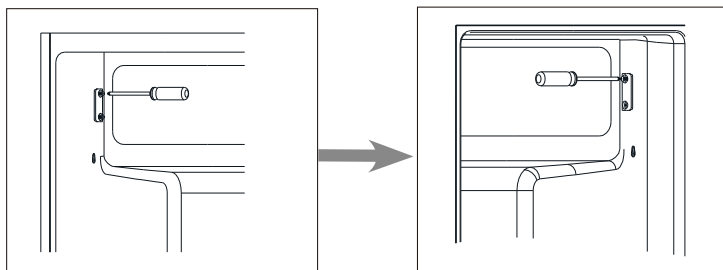


4. Unscrew bottom hinge of freezer door. Then remove the door and place it on a soft pad to avoid scratch.

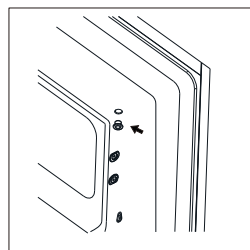


Reverse Door

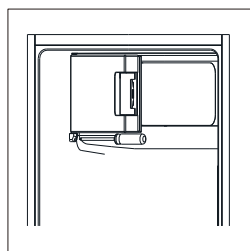
5. Move door holder from left side to right side.



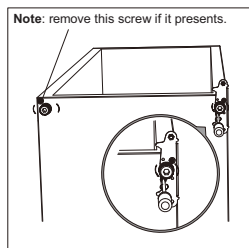
6. Move hinge hole cover from left side to right side.



7. Rotate freezer door and place hinge side at left side. And then fix the door by holder.

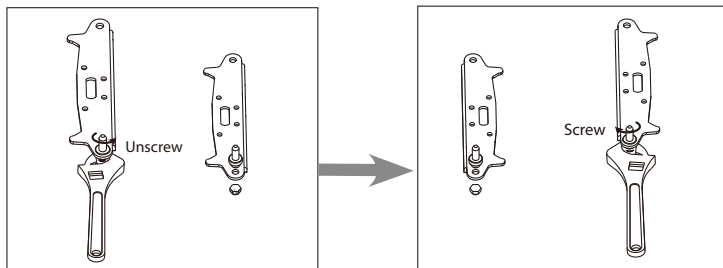


8. Unscrew bottom hinge. Then remove the adjustable feet from both side.

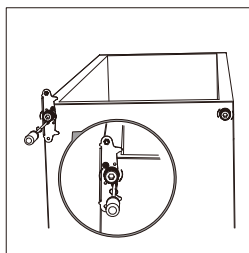


Reverse Door

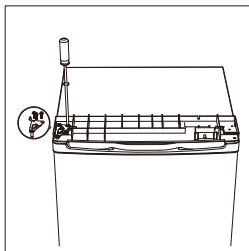
9. Unscrew and remove the bottom hinge pin, turn the bracket over and replace it.



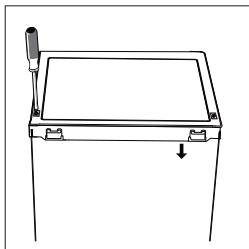
10. Refit the bracket fitting the bottom hinge pin. Replace both adjustable feet.



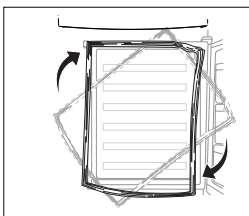
11. Place the door back on. Ensure the door is aligned horizontally and vertically, so that the seals are closed on all sides before finally tightening the top hinge.



12. Put the top cover and fix it with 2 screws on the back.



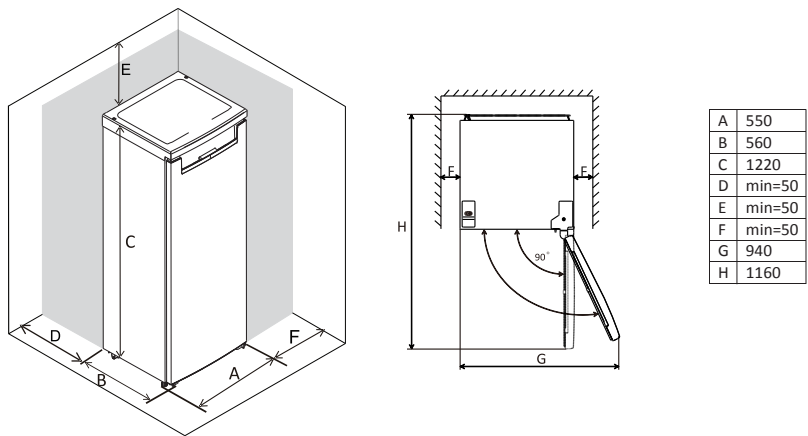
13. Detach the Fridge and the Freezer door gaskets and then attach them after rotating.



Installation

Space Requirement

- Keep enough space of door open.

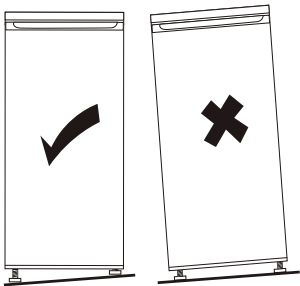
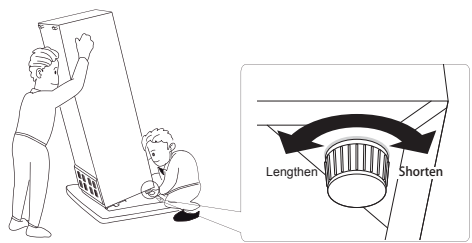


Note: this refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance.

Levelling the unit

To do this adjust the two levelling feet at front of the unit.

If the unit is not level, the doors and magnetic seal alignments will not be covered properly.



Installation

Positioning

Install this appliance at a location where the ambient temperature corresponds to the climate class indicated on the rating plate of the appliance:

for refrigerating appliances with climate class:

- extended temperature: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 10 °C to 32 °C; (SN)
- temperate: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 32 °C; (N)
- subtropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 38 °C; (ST)
- tropical: this refrigerating appliance is intended to be used at ambient temperatures ranging from 16 °C to 43 °C; (T)

Location

The appliance should be installed well away from sources of heat such as radiators, boilers, direct sunlight etc. Ensure that air can circulate freely around the back of the cabinet. To ensure best performance, if the appliance is positioned below an overhanging wall unit, the minimum distance between the top of the cabinet and the wall unit must be at least 50 mm. Ideally, however, the appliance should not be positioned below overhanging wall units. Accurate leveling is ensured by one or more adjustable feet at the base of the cabinet.

This refrigerating appliance is not intended to be used as a built-in appliance;

 **Warning!** It must be possible to disconnect the appliance from the mains power supply; the plug must therefore be easily accessible after installation.

Electrical connection

Before plugging in, ensure that the voltage and frequency shown on the rating plate correspond to your domestic power supply. The appliance must be earthed. The power supply cable plug is provided with a contact for this purpose. If the domestic power supply socket is not earthed, connect the appliance to a separate earth in compliance with current regulations, consulting a qualified electrician.

The manufacturer declines all responsibility if the above safety precautions are not observed.

This appliance complies with the E.E.C. Directives.

Daily Use

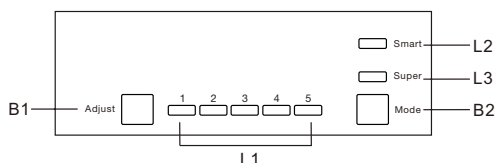
First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

Control Panel



Buttons

B1 – Press to adjust setting of fridge compartment in cycle of 1,2,3,4,to 5.

B2 – Press to select mode from Smart, Super and user's setting.

Lights

L1 – show the setting of fridge compartment.

L2 – light on once Smart mode is selected.

L3 – light on once Super mode is selected.

Operation

Temperature Setting

1.Press Mode button (B2) to select user's setting.

2.Press Adjust button (B1) to adjust the setting of fridge. Higher setting means lower temperature. The temperature of freezer is automatically controlled at around -18°C.

Smart Mode

Press Mode button (B2) to select Smart mode.

The appliance will runs automatically according to ambient temperature around the appliance.

Super Mode

Press Mode button (B2) to select Super mode.

The appliance will runs to make freezer compartment coldest. After 54 hours, the original temperature set will be automatically restored.

Turn off the appliance

Press and hold Adjust button (B1) for 5 seconds, the appliance will turn off. Press 5 seconds again to turn on the appliance.

Door open alarm

The alarm will sound when door is left open for 90 seconds and it will not stop until the door is closed.

Daily Use

First use

Cleaning the interior

Before using the appliance for the first time, wash the interior and all internal accessories with lukewarm water and some neutral soap so as to remove the typical smell of a brand new product, then dry thoroughly.

Important! Do not use detergents or abrasive powders, as these will damage the finish.

Daily use

Position different food in different compartments according to be below table

Refrigerator compartments	Type of food
Door and balconies	• Food with natural preservatives, such as jams, juices, drinks, condiments. • Don't store perishable foods.
Crisper	• Fruit, herbs and vegetables should be placed separately in the crisper bin. • Don't store bananas, onions, potatoes, garlic in the refrigerator.
Fridge shelf	• Daily products eggs; • Foods that do not need cooling, such as ready to eat foods deli meat, leftovers.
Freezer compartment	• foods for long-term storage.

This refrigerating appliance is not suitable for freezing foodstuffs.

Freezing fresh food

- The freezer compartment is suitable for freezing fresh food and storing frozen and deep-frozen food for a long time.
- Place the fresh food to be frozen in the freezer compartment.
- The maximum amount of food that can be frozen in 24 hours is specified on the rating plate.
- The freezing process lasts 24 hours: during this period do not add other food to be frozen.

Storing frozen food

When first starting-up or after a period out of use, before putting the product in the compartment let the appliance run at least 2 hours on the higher settings.

Important! In the event of accidental defrosting, for example the power has been off for longer than the value shown in the technical characteristics chart under "rising time", the defrosted food must be consumed quickly or cooked immediately and then re-frozen (after cooked).

Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the fridge compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation.

Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

Ice-cube

This appliance may be equipped with one or more ice-cube to produce ice.

Daily Use

Temperature setting recommendation

Temperature Setting Recommendation		
Environment Temperature	Temperature Setting	
Summer		Set on 1~3
Normal		Set on 3~4
Winter		Set on 4~5

- Information above give users recommendation of temperature setting.

Impact on Food Storage

- Under Recommended setting, the best storage time of fridge is no more than 3 days.
- Under Recommended setting, the best storage time of freezer is no more than 1 month.
- The best storage time may reduce under other settings.

Daily Use

Thawing

Deep-frozen or frozen food, prior to be used, can be thawed in the fridge compartment or at room temperature, depending on the time available for this operation. Small pieces may even be cooked still frozen, directly from the freezer. In this case, cooking will take longer.

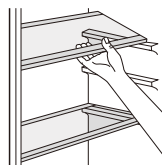
Ice-cube

This appliance may be equipped with one or more ice-cube to produce ice.

Accessories

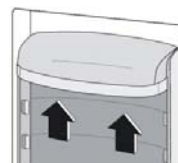
Movable shelves

The walls of the refrigerator are equipped with a series of runners so that the shelves can be positioned as desired.



Positioning the door balconies

To permit storage of food packages of various sizes, the door balconies can be removed. To make these adjustments proceed as follows: gradually pull the balcony in the direction of the arrows until it comes free.



Helpful hints and tips

To help you make the most of the freezing process, here are some important hints:

- the maximum quantity of food which can be frozen in 24 hrs. is shown on the rating plate;
- the freezing process takes 24 hours. No further food to be frozen should be added during this period;
- only freeze top quality, fresh and thoroughly cleaned, foodstuffs;
- prepare food in small portions to enable it to be rapidly and completely frozen and to make it possible subsequently to thaw only the quantity required;
- wrap up the food in aluminium foil or polythene and make sure that the packages are airtight;
- do not allow fresh, unfrozen food to touch food which is already frozen, thus avoiding a rise in temperature of the latter;
- lean foods store better and longer than fatty ones; salt reduces the storage life of food;
- water ices, if consumed immediately after removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you removal from the freezer compartment, can possibly cause the skin to be freeze burnt;
- it is advisable to show the freezing in date on each individual pack to enable you to keep tab of the storage time.

Hints for storage of frozen food

To obtain the best performance from this appliance, you should:

- make sure that the commercially frozen foodstuffs were adequately stored by the retailer;
- be sure that frozen foodstuffs are transferred from the food store to the freezer in the shortest possible time;
- not open the door frequently or leave it open longer than absolutely necessary.
- once defrosted, food deteriorates rapidly and cannot be re-frozen;
- do not exceed the storage period indicated by the food manufacture.

Hints for fresh food refrigeration

To obtain the best performance:

- Do not store warm food or evaporating liquids in the refrigerator
- Do cover or wrap the food, particularly if it has a strong flavour
- Make (all types): wrap in polythene bags and place on the glass shelves above the vegetable drawer.
- For safety, store in this way only one or two days at the most.
- Cooked foods, cold dishes, etc...: these should be covered and may be placed on any shelf.
- Fruit and vegetables: these should be thoroughly cleaned and placed in the special drawer(s) provided.
- butter and cheese: these should be placed in special airtight containers or wrapped in aluminum foil or

Daily Use

polythene bags to exclude as much air as possible.

- Milk bottle: these should have a cap and should be stored in the balconies on the door.
- Bananas, potatoes, onions and garlic, if not packed, must not be kept in the fridge.

Cleaning

For hygienic reasons the appliance interior, including interior accessories, should be cleaned regularly.



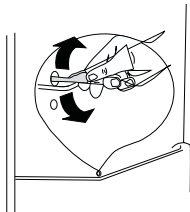
Caution! The appliance may not be connected to the mains during cleaning. Danger of electrical shock! Before cleaning switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse. Never clean the appliance with a steam cleaner. Moisture could accumulate in electrical components, danger of electrical shock! Hot vapors can lead to the damage of plastic parts. The appliance must be dry before it is placed back into service.

Important! Ethereal oils and organic solvents can attack plastic parts, e.g. lemon juice or the juice from orange peel, butyric acid, cleanser that contain acetic acid.

- Do not allow such substances to come into contact the appliance parts.
- Do not use any abrasive cleaners
- Remove the food from the freezer. Store them in a cool place, well covered.
- Switch the appliance off and remove the plug from the mains, or switch off or turn out the circuit breaker or fuse.
- Clean the appliance and the interior accessories with a cloth and lukewarm water. After cleaning wipe with fresh water and rub dry.
- After everything is dry place appliance back into service.

Clean drain hole

To avoid defrost water overflowing into the fridge, periodically clean the drain hole at back of fridge compartment. Use a cleaner to clean the hole as showed in right picture.



Replace the lamp

The internal light is a LED type. To replace the lamp, please contact qualified technician.

Defrosting of the freezer

The freezer compartment, however, will become progressively covered with frost. This should be removed. Never use sharp metal tools to scrape off frost from the evaporator as you could damage it. However, when the ice becomes very thick on the inner liner, complete defrosting should be carried out as follows:

- pull out the plug from the socket;
- remove all stored food, wrap it in several layers of newspaper and put it in a cool place;
- keep the door open, and placing a basin underneath of the appliance to collect the defrost water;
- when defrosting is completed, dry the interior thoroughly
- replace the plug in the power socket to run the appliance again.

Daily Use

Troubleshooting



Caution! Before troubleshooting, disconnect the power supply. Only a qualified electrician of competent person must do the troubleshooting that is not in this manual.

Important! There are some sounds during normal use (compressor, refrigerant circulation).

Problem	Possible cause	Solution
Appliance does not work	Appliance is turned off.	Press "Adjust" button for 5 seconds to turn on the appliance.
	Mains plug is not plugged in or is loose	Insert mains plug.
	Fuse has blown or is defective	Check fuse, replace if necessary.
	Socket is defective	Mains malfunctions are to be corrected by an electrician.
The food is too warm.	Temperature is not properly adjusted.	Please look in the initial Temperature Setting section.
	Door was open for an extended period.	Open the door only as long as necessary.
	A large quantity of warm food was placed in the appliance within the last 24 hours.	Turn the temperature regulation to a colder setting temporarily.
	The appliance is near a heat source.	Please look in the installation location section.
Appliance cools too much	Temperature is set too cold.	Turn the temperature regulation knob to a warmer setting temporarily.
Unusual noises	Appliance is not level.	Adjust the wood cabinet if it's not level.
	The appliance is touching the wall or other objects.	Move the appliance slightly.
	A component, e.g. a pipe, on the rear of the appliance is touching another part of the appliance or the wall.	If necessary, carefully bend the component out of the way.
Water on the floor	Water drain hole is blocked.	See the Cleaning section.

If the malfunction shows again, contact the Service Center.

Product Information Sheet

COMMISSION DELEGATED REGULATION (EU) 2019/2016 with regard to energy labelling of refrigerating appliances

Supplier's name or trade mark: HAUSMEISTER

Supplier's address: Hausmeister Elektronikai Kft., Fáy utca 5., 1139 Budapest, HU

Model identifier: HM3113E

Type of refrigerating appliance:

Low-noise appliance:	No	Design type:	freestanding
Wine storage appliance:	No	Other refrigerating appliance:	Yes

General product parameters:

Parameter		Value	Parameter	Value
Overall dimensions (millimetre)	Height	1 235	Total volume (dm ³ or l)	190
	Width	550		
	Depth	570		
EEI		100	Energy efficiency class	E
Airborne acoustical noise emissions (dB(A) re 1 pW)		39	Airborne acoustical noise emission class	C
Annual energy consumption (kWh/a)		143	Climate class:	temperate, subtropical
Minimum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable		16	Maximum ambient temperature (°C), for which the refrigerating appliance is suitable	38
Winter setting		No		

Compartment Parameters:

Compartment parameters and values					
Compartment type		Compartment Volume (dm ³ or l)	Recommended temperature setting for optimised food storage (°C) These settings shall not contradict the storage conditions set out in Annex IV, Table 3	Freezing capacity (kg/24h)	Defrosting type (auto-defrost=A, manual defrost=M)
Pantry	No	-	-	-	-

Wine storage	No	-	-	-	-
Cellar	No	-	-	-	-
Fresh food	Yes	176,0	4	-	M
Chill	No	-	-	-	-
0-star or ice-making	No	-	-	-	-
1-star	No	-	-	-	-
2-star	No	-	-	-	-
3-star	No	-	-	-	-
4-star	Yes	14,0	-18	2,0	M
2-star section	No	-	-	-	-
Variable temperature compartment	-	-	-	-	-

For 4-star compartments

Fast freeze facility No

Light source parameters:

Type of light source LED

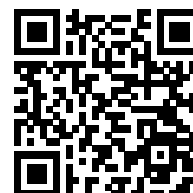
Energy efficiency class G

Minimum duration of the guarantee offered by the manufacturer: 24 months

Additional information:

Weblink to the supplier's website, where the information in point 4 of Annex II of Commission Regulation (EU) 2019/2019 is found: www.hausmeister.hu

Model placed on the Union market from 30/04/2024



EPREL registration number: 1933227

<https://eprel.ec.europa.eu/qr/1933227>

Supplier: HAUSMEISTER ELEKTRONIKAI KFT (Importer)

Website: www.hausmeister.hu

Customer care service:

Name: Hausmeister Elektronikai Kft.

Website: www.hausmeister.hu

Email: szerviz@hausmeister.hu

Phone: +36 1 451 3379

Address:

Fáy utca 5.
1139 Budapest
Hungary